

Bevándorlás

Tanulás

Tanulás - Egyetem

angol

I would like to enroll at a university.

Beiratkozás

I want to apply for _____ course.

Jelentkezés képzésre

an undergraduate

Képzés típusa

a postgraduate

Képzés típusa

a PhD

Képzés típusa

a full-time

Képzés típusa

a part-time

Képzés típusa

an online

Képzés típusa

I would like to study at your university for _____.

Csereidőszak hossza

a semester

Csereidőszak hossza

an academic year

Csereidőszak hossza

What are the work restrictions for students?

Munkavállalás diákok részére

olasz

Vorrei iscrivermi all'università.

Vorrei iscrivermi a un corso _____.

di laurea triennale

di laurea magistrale

di dottorato

a tempo pieno

part-time

online

Vorrei studiare presso la vostra università per _____.

un semestre

un anno accademico

Quali sono le restrizioni riguardo il lavoro per gli studenti?

Do I have to show copies of the original documents or the original documents themselves?

Dokumentumok

Devo presentare i documenti originali o delle copie?

What are the entry requirements of the university?

Egyetemre való jelentkezéskor

Quali sono i requisiti di accesso all'università?

Are you going to send me a formal offer?

Hivatalos ajánlat

Mi invierete una lettera di ammissione?

Does the university guarantee accommodation as well?

Szállás

L'università garantisce anche l'alloggio?

Does the course involve an internship as well?

Gyakornoki időszak

Il corso di laurea prevede lo svolgimento di uno stage?

Is there a cost to study as an exchange student at your university?

Annak megérdeklődése, hogy cserediákként kell-e tandíjat fizetni

C'è un costo per svolgere uno scambio come studente straniero presso la vostra università?

How can I track the progress of my application?

Annak megérdeklődése, hogy a jelentkezés nyomon követhető-e

Come posso essere aggiornato/a sul progresso della mia domanda di ammissione?

What are the [language] language requirements?

Nyelvtudással kapcsolatos követelmények felől való érdeklődés

Che livello di [lingua] è richiesto?

What is the _____ system like?

Érdeklődés a rendszerről

Come funziona il sistema di _____?

credit

Rendszer típusa

crediti

marking

Rendszer típusa

valutazione

Do I get an academic transcript at the end of my exchange?

Annak megkérdezése, hogy jár-e tudományos átirat a csere végén

Avrò un certificato degli esami sostenuti alla fine del periodo di scambio?

What is the teaching style like?

Érdeklődés a tanítási stílusról

Quali sono i metodi d'insegnamento?

Are there _____ ?

Érdeklődés a tanítási stílusról

Ci sono _____ ?

lectures

Óra típusa

lezioni frontali

seminars

Óra típusa

seminari

tutorials

Óra típusa

esercitazioni

conferences

Óra típusa

conferenze

What courses are offered by summer schools?

Nyári egyetemek által kínált kurzusok felőli érdeklődés

Quali corsi vengono offerti dalle Summer School?

When are the exams held?

Vizsgaidőpontok

Quando si svolgono gli esami?

Where can I find information about all the courses available?

Kurzusokkal kapcsolatos információ kérése

Dove posso trovare informazioni su tutti i corsi disponibili?

Is there a university sports center?

Sportközpont felől való érdeklődés

C'è un centro sportivo universitario?

How can I join student societies?

Diákegyesületekhez való csatlakozás

Come posso unirmi ai club studenteschi?

What are the estimated living costs in [city]?

A városban való megélhetési költségek felől való érdeklődés

Qual è il costo della vita a [città]?

Tanulás - Nyelvtanfolyam

angol

olasz

What languages can I study at your school?

Nyelvkurzusok felől való érdeklődés

Quali lingue posso studiare presso la vostra scuola?

Is there a placement test to assess my level?

Szintfelmérő teszt felől való érdeklődés

C'è un test per stabilire il mio livello di partenza?

Can I transfer to another level if the one I am attending is not right for me?

Annak megkérdezése, hogy lehetséges-e szintet váltani

Posso cambiare livello se quello che sto frequentando non è adatto a me?

Do you have a detailed description of the course?

Bővebb információ kérése a nyelvtanfolyamról

Posso avere una descrizione dettagliata del corso?

What is the maximum number of students in a class?

Maximális résztvevők számának megkérdezése

Qual è il numero massimo di studenti per classe?

What facilities are there in your school?

Az iskola által nyújtott lehetőségekről való érdeklődés

Quali strutture e servizi sono disponibili nella vostra scuola?

Do you also arrange excursions?

Kirándulások felől való érdeklődés

Organizzate delle escursioni?

What programs do you offer?

Az iskola által ajánlott programok felől való érdeklődés

Che programmi offrite?

Tanulás - Ösztöndíjak

angol

I am here to inquire about funding opportunities.

Finanszírozási költségek felől való érdeklődés

olasz

Vorrei chiedere informazioni sulle possibilità di finanziamento.

Which bodies can fund my studies?

Annak megkérdezése, melyik szervezetek finanszírozhatják a tanulmányokat

Quali enti possono finanziare i miei studi?

I need financial help for _____.

Anyagi támogatás kérése

Ho bisogno di aiuto finanziario per _____.

tuition fees

Dolog, amihez anyagi támogatás szükséges

le tasse universitarie

my living expenses

Dolog, amihez anyagi támogatás szükséges

le spese di sostentamento

childcare

Dolog, amihez anyagi támogatás szükséges

i servizi per l'infanzia

What kinds of scholarships are available?

Dolog, amihez anyagi támogatás szükséges

Quali tipi di borse di studio sono disponibili?

Tanulás - Külföldi diploma érvényesítése

angol

I would like to validate my degree certificate in [country].

Külföldi diploma elfogadtatása

olasz

Vorrei convalidare il mio certificato di laurea in [paese].

Do you have a list of the certified translators in [language]?

Hiteles fordítók felől való érdeklődés

Avete una lista dei traduttori giurati in [lingua]?

Where can I get a certificate of equivalency?

Annak megérdeklődése, hol lehet igazolást kapni az elismert diplomáról

Dove posso ottenere un certificato di equivalenza?